

4 coll.

R/L

81023825

3a

19/08/22

O-OKA CORPORATION

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

INVOICE NO. : GTRB-2022- 055
INVOICE DATE : 2022/8/11
DELIVERY DATE : 2022/8/22

SALES INVOICE

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
Toyota-city, Aichi
473-0933 JAPAN

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Price per 100	Amount
GETRAG S.p.A. Modugno, Bari Italy Part Name : Park Lock Gear Part No. : 2501412803 Quantity : 1,920pcs Gross Wt. : 798.0Kg Case No. : 2111 ~ 2114 Made in JAPAN		Quantità dichiarata: 7680 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 4 Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 22/8/22 Firma: [Signature]		
	7,680 pcs	Park Lock Gear (2501412803)	317.00 EUR /100	24,345.60 EUR
		Scrap Surcharge (2022H2)	20.20 EUR /100	1,551.36 EUR
		Alloy Surcharge (2022H2)	5.30 EUR /100	407.04 EUR
	4 pallet			
			Total Amount	26,304.00 EUR

PO Number : 550003582004
Release Date : 2022/8/2
Delivery Date : 2022/8/22
Call Off Number : 55/2022

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used : C1
- Place and date : Aichi, Japan Aug.11,2022
- Printed name of the exporter : O-OKA Corporation

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DAP(DDU) Bari, Italy
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

22 AGO 2022

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"



IT AEOF 21 1862

Documento di trasporto

Mittente

O-OKA PRESSO

Svevatrans srl Bonded warehouse
via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D

Destinatario

MAGNA P.T SPA
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Ba)

Data consegna

22-08-2022

N° progressivo

302

Trasporto a mezzo

vettore

Causale del trasporto

trasferimento da
mag./vendita

Descrizione dei beni

Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore
2501412803	parti di cambio di velocità	7680	GTRB-2022-055

Aspetto esteriore beni

A vista

Numero colli

4

Ora

10:30

Data trasporto

22-08-2022

Vettore

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani, 5/9 - 70026 -
Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP.
BZT 2153611D

Annotazioni

Firma conducente

KUEHNE + NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, 41c - 70028 Modugno (BA)
Firma destinatario

destinatario
22 AGO 2022
"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

COMUNITA' EUROPEA				A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE			
BRUNO MILELLA & C SRL Esemplare per il paese di destinazione	6 2 Speditore / Esportatore N. JP 0 O-OKA CORPORATION TAKAOKA FACTORY 1-1 AKIBASAN TAKAOKA CHO, TOYOTA CITY 473-0933 AICHIKEN, JAPAN (.)			1 DICHIARAZIONE IM A		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100	
	8 Destinataria N. IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)			3 Formulari 4 Ddt. di carico 1 1		4 N.:00029422M 18-08-2022	
				5 Articoli 6 Totale dei colli 7 Numero di riferimento 1 4 1/4715/1/MV/			
				9 NULLA OSTA al fine del divieto economico e valutario Il Funzionario		DATA DI ACCETTAZIONE DICHIARAZ. TRASMESSA TELE-MATICAMENTE Il Funzionario AUTOR. MINISTERIALE DEL - -	
				10 Paese ultima destin.		11 Paese transaz. produr.	
				12 Elementi del valore		13 P.A.C.	
	14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLGDU74H08A662T GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI			15 Paese di spedizione/esportazione GIAPPONE		15 Cod. P. sped./esport. a ₁ JP b ₁ a ₂ IT b ₂ BA	
				16 Paese di origine GIAPPONE		17 Paese di destinazione	
	18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo CAMION IT 0			19 Ctr. DDU MODUGNO		1	
	21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera CAMION IT			22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 26304,00		23 Tasso di cambio 1,000000	
25 Modo di trasporto alla frontiera 3			26 Modo di trasporto interno		27 Luogo di scarico		
29 Ufficio di entrata/uscita IT018100			30 Localizzazione delle merci FC-FE-103242C				
31 Colli e designazione delle merci PX PALETTE 4 PARTI DI CAMBI DI VELOCITA' SI CHIEDE L'IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93 IN QUANTO LA MERCE E' DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA IN DEP.IVA DELLA MAGNA PT SPA - VIA DEI CICLAMINI,4- 70026 BARI(PROVVEDIMENTO AGENZIA DELLE ENTRATE PROT.2690 DEL 16/01/2018) A SCARICO IM/7T NR.141/A DEL 07/06/2022 DOGANA DI BARI (FATTURA NR.2022GTYB015 DEL 29/03/2022) CALL OFF NR.: 55/2022 N380 -JP-2022-GTRB-2022-055 U110 -JP-2022-GTRB-2022-055 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2022			32 Articolo 1 N.		33 Codice delle merci 87084099 00 4999 S001		
44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati e autorizza- zioni			34 Cod. P. di origine a ₁ JP b ₁		35 Massa lorda (Kg) 3192		
			36 Preferenze 300		37 REGIME 4571		
			38 Massa netta (Kg) 3072		39 Contingenti		
			40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-141-A-07062022---IT018100				
			41 Unita' supplementari		42 Prezzo dell'articolo 26304,00		
			43 Cod. M.V.		44 Aggiustamento 0,00		
			45 Valore statistico 26304,00				
47 Calcolo delle imposi- zioni			48 Dilazioni di pagamento 014006M		49 Identificazione del deposito 103242C		
Tipo Base imponibile Aliquota Importo MP A00 26304 0 % 0,00 F 405 26304 0 % 0,00 G			B Dati contabili REG. 4 N.00029422M DEL 18-08-2022 CONTO N. 014006M - A 93 N. EUR. 0,00 G SCAD. - - EUR. 0,00 F SCAD. - -				
Totale: ZERO							
50 Obbligato principale N.			Firma:		C UFFICIO DI PARTENZA		
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)			rappresentato da: Luogo e data:				
Per Dazio € 0,00			Per Iva € 5786,88		Totale € 5786,88		
52 Garanzia non valida per			GARANZIA NON DOVUTA-CERT.IT AEOF 17 1352		Codice 53 Ufficio di destinazione (e paese)		
J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE			Si delega per il controllo il Sig. _____ Il Capo Servizio V+Pr: Il Capo Servizio		54 Luogo e data: BARI 18-08-2022 Firma e nome del dichiarante / rappresentante GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA n. Iscriz. albo 0216 STAMPA SU A4 AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100		

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 29422M del 18/08/2022 - Ufficio: 18100

MRN: 22ITQVN040029422R2



Totale articoli	1	Totale colli	4	Totale massa lorda	3192,0
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	0SLK		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	18/08/2022		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo	Codice Svincolo	XIC6PB
			Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	Del		Piccola cassa	
Quietanza N.	Del	18/08/2022		
Discarico N.	Del		Tipo	
A27 N.	Del		Serie	
Rettifica	Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.

Rettificata da

Annullamento

Annullata da

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione JP

Codice paese di destinazione IT - BA

Importo fatturato EUR 26304.00

Spedizioniere ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI**Registro: 4 Numero: 29422M del 18/08/2022 - Ufficio: 18100****SINGOLO: 1****CAMPO 40:****Codice Taric e descrizione della merce: 8708409900 - PARTI DI CAMBI DI VELOCITA'****Regime Doganale 4571****Codice paese di origine: JP****Preferenze tariffarie: 300****Dati quantitativi della merce: Colli: 4 - Peso lordo: 3192.0 - Peso netto: 3072.0 - Qnta suppl.: n.d.**